今日附送七俠五義傳不取分文

大清光緒二十年

字林

滬報

第四千四百五十九號

本館開設上海英租界望平街中市

西歷一千八百九十五年正月十六號 禮拜三

上海每號大錢七文 外埠照遠近酌加寄費

十二月念一日

外埠經售本報處
京都東單牌樓米市南頭路東指正書舖○前門外琉璃廠小沙土園口路西修竹山房胡寓○奉天牛庄○盛京小西門裏牛馬行道萃生恒洋莊○美國新報館○高麗德興○廣檳榔嶼萬裕興○東洋震記號○天津城內三聖庵西時報分處梁子亭○保定府南門內二道街仁昌紙店○錦州電報局○廣東中華日報館○嶺南日報館○通州西門小紅牌樓古梳堂○烟臺敬業書院子衡○漢口漢報館○武穴政大源○武昌殷記牛奶棚○九江太古曾信局○安慶江友馥先生○又三牌樓全昌仁信局○蕪湖全昌仁信局○又福潤信局張芝嶼○溫州五馬街正和信局○處州三牌坊口達三廣貨號內正和信局○常熟東門厘水關橋姚寓○吳江盛鄉亭書院○蘇城護龍街大關帝廟北首瑞經房○洞庭西山滙里黃宅○又滸墅坊鴻飛義紙舖○松江西門內佛字橋萬茂磯號姚先生○杭州舊府前珊記○杭州臬署清訟局○甯波北岸洋山殿跟鈺記錢莊○福州南臺義利洋行○又雙門前平樂遊茶室○鎮江胡萬昌信局○南京東牌樓大街王慶昌報房○淮安府王天盛局○邵伯鎮記報房○揚州左衛街後宛虹橋如是庵內鐵石山館○除由各信局代售

告白刊例
第一日每字取錢四文第二日至第七日每日每字錢三文第八日起按日每字取錢二文長行告白一百五十字起碼短告白五十字起碼多則十字遞加論年月者面議前幅均係長行價較後幅加倍登信函者每字皆白減半

○啓者本館自易人經理以來一切事宜力求整頓所有名城大埠早已偏派妥友探訪新聞逐日錄入報章矣惟此事不厭煩多尤以確實迅速為主茲擬添招訪事友數位藉收集思廣益之效願就者請分辯新聞數則寄致本館以便選擇函訂不合式者恕不作復茲將應招地方開列如左 天津 烟臺 無錫 嘉興 湖州 常州 常熟 南通州 揚州 滬報館啓

賞格

啓者凡遇火險之家常見有心縱火索償圖利情事貽害誠非淺鮮嗣後如有人知風報信拿獲此等匪徒者情願酬給洋五百元正一經地方官審實懲辦即行照數付給決不食言特此佈聞 泰隆 泰來 興隆 美查公司 保康 太古 瑞記 仁記 寶順 怡和 禪臣 公洛 順利 順發 裕昌 巴勒 愛利公司 保宏 十一月 日 公啓

平價批售 價洋八角 躉批格外公道
○今有外洋新到花白絨布與法蘭絨一樣織法綿煖經用每疋長一丈六尺濶二尺二寸 四馬路西首榮森泰啓

高麗欲為自主之國辨

我朝龍興遼瀋高麗首先歸順二百年來不侵不叛使命之往朝貢之來其禮未之或缺是高麗為我屬國非我友邦天下萬國皆知之自倭奴背約敗盟乘其國中東學黨之亂假保護之名以佔據其土地欺詐其人民紛更其政事我國家不忍藩封之屋社也不得已而興救援之師以諸將帥畏葸無能遇敵先避遂致節節退守畿輔震驚徵各路之兵糜無窮之餉兵連禍結塗炭生靈無非為保衛朝鮮而起也目前倭寇之在東方者屢經宋聶二帥步步進攻死傷無算兼之天寒地凍糧運艱難死於飢寒者尤不可以數計而我大兵雲集防守綦嚴如津沽牛莊山海關險要莫不有知兵大帥統領雄師數萬駐紮其中倭樸練純熟即當相機進剿力圖規復旅順金復等城且當乘勝[illegible]之全力而有所弗惜然則我之於高可謂仁至義盡竭力不遺矣其難民流離轉徙而至中國者地方官皆一視同仁妥為照料前有白數十人道經蘇省省憲令其分住舟中給其飲食每日午前派差導其登岸閒遊一次瀕行奎中丞復賜以資斧按名發洋四元衆皆懽欣踴躍不置其在滬上者歸宿無所或至滋生事端富舉者預防其患為之鳩工庀材特建柔遠居一所以安之佈置周詳規模宏敞韓民既欣得所而倭奸亦無自混淆其至良意至美皆所以示柔懷之意也然則為高王者其敬 天朝覆庇之恩有加無已擴東自問宜如何感激涕零樂隸帡幪永遵聲教臥薪嘗膽此其時也豈有辜 恩負義自外生成甘受他國之愚冀欲別樹一幟於海東耶乃據近日橫濱來電言前者高王率同大小文武各員祝禱於前王陵寢前謂自今以後高麗當為自主之國云云逖聽之餘曷勝駭異夫泰西所謂自主之國者乃一國政權所屬外而交鄰內而治民罔不自我主之朝野之間四境之地治統一尊權無旁貸他國既不能節制亦不能干預如是者謂之自主試問孱弱之高麗羸入掣其肘強鄰瞰其旁其威權果能自主乎況法會曾勸其君相蹈瑕以開東方利益俄則欲瓜分東方土地以干涉高麗是俄法皆將干預其間其自主也益難雖歐洲各國嘗云欲扶高麗以自主以杜中日交爭然不過為弭兵起見欲使句驪八道不屬日亦不屬中作為各國公地非眞欲高王自定其政體自治其民以為自強之計也此其意高王豈未知之而顧欣欣然欲為自主之國貿貿然告諸先王之靈揆情度理必不然矣然則何為而有此一說耶曰倭人詐偽喜為夸大之辭即如各處戰事無不諱敗為勝國內怨讟並起反謂君民一心行閒潰敗迭聞反謂軍兵得利此事之顛倒失實亦此類也故又云大院君之孫埈奉高廷命派充駐日欽使合二事觀之蓋欲人知高日交親高已背中即日中國何弗乘如敝蓰不必勞師糜餉以恢復其土疆此倭人之隱衷一啓口而洞見者也或曰高人每以利害為向背其在勝朝嘗助明以攻我後乃棄之今見我救援無功而敵人之勢有如封豕長蛇鶩食上國安知不復萌故智背中即日勢或然也然即使高王迫於日人之勢忘我大恩歸附倭邦已失其自主之權俄法諸邦且將並起而爭之矣若果能托蔭上國而自定其政體自治其臣民遵守萬國公法以與鄰邦交接倭人其能久屯韓土覬望盤桓而不去哉吾故謂高王必不忘我柔懷之德自立於覆幬之外橫濱電語誣也非實也是安可以不辨

恭錄電傳 上諭○十二月十九日內閣抄奉 上諭前因畿輔大兵雲集諭令各路統兵大員約束兵丁嚴禁騷擾近聞直隸山東一帶師行所至仍不免騷擾害地方民間畏懼兵差至有拋棄車馬乘間竄匿情事若不嚴加申禁何以肅軍律而恤民瘼着各路統兵大臣嚴飭各將領凜遵前旨申明紀律不准絲毫擾民所部弁兵倘敢恃衆逞強即按軍法從事毋許徇情並著直隸總督山東巡撫於大兵經過各州縣將一切差徭津貼以蘇民困至沿途應設卡鋪仍著責令地方官汎派撥捕役認眞巡邏毋稍怠懈欽此又奉 上諭綏遠城將軍著永德補授欽此又奉 上諭甘肅布政使沈晉祥着開缺來京另候簡用欽此

擊燬倭船○本館昨接前日下午三點半鐘威海衛發來專電云刻有倭兵輪一艘忽至此處洋面游弋相距北首炮臺二里許臺上弁兵望見即發開花大炮擊燬倭艦在船倭奴盡遭轟斃捷音飛至大快人心亟傳聞以當露布至其詳細情形容俟續登

西報摘譯○本字林西報館接到北省來電云前直隸提督葉志超盛軍統領衛汝貴北洋水師提督丁汝昌旅順船塢總辦候補道龔照璵三罪員均已解到京師送交刑部該部已將各罪員到部日期逐一奏聞一俟欽派承審官員即當嚴加訊問本館按前日接到京友電傳 諭旨僅有衛汝貴一員到部而葉丁諸人並未提及不知此電所傳有何訛舛否也○天津來信云該處寒冷異常軍中信息不甚靈便惟聞關外倭兵十分怕冷袖手縮頭不敢出營門一步日前有曾經接仗之華兵二千人整隊來津旋赴山海關助防○香港西報云西歷本月五號下午六點鐘時王后路巡捕房相近有一西婦乘坐東洋車經過突來華人二名拋擲石灰意圖搶奪瞎婦目乘間搶掠金鍊以及手執之包西婦急即避讓未遭擊中祇被損汚衣服車夫見勢不佳早已遁去西婦亦亟躍下亡命奔逃幸遇來往之人該匪始不敢追趕現巳禀官嚴緝未識能弋獲否

英京電語○昨接路透局來電云有由滿洲到津之華兵言目下滿洲一帶甚不安靜居民死亡者枕藉凍斃者載途中日兩軍亦以天氣嚴寒地面荒僻各不向前○法京巴黎斯城中有華麗之房屋一所近被人私置炸藥猝然轟壞惟人口幸未受傷○法國廷臣近與沙雪立斯黨人辯論鐵路一事辭窮理屈以故各廷臣皆欲掛冠而去

謠言可惡○近日粵省道路傳言謂有匪徒自稱英雄黨保險人命由外洋致函於省中米埠典肆銀號及各大行戶索取打單銀兩或萬金或數千百金不等聲言預備來取即可保衛身家倘或靳惜不出則放火劫掠難保無驚險之虞遠近喧傳幾同市虎迨細加查訪則其事全屬子虛此必是匪徒造謠欲乘軍務倥傯之際淆惑人心也語曰民之訛言甯莫之懲敢以望諸地方賢長吏

羊石軍聲○劉淵亭軍門奉 旨幫辦臺防後即委姚劉兩員總理行營營務處帶同將備回粵添募福軍五營赴臺防堵擬至惠潮招募兩營東莞陽江等處招募兩營並將原紮瘦狗嶺龍泉崗之舊部調往湊足五營其惠潮所招者在於汕頭取齊餘則在粵垣取齊茲聞東莞陽江各勇已於本月初七八日陸續到省借駐東校場社稷壇及風火神廟等處聽候定期拔隊赴防乃近日每有匪徒假冒福軍在外滋事為該軍營務處訪聞移請南番兩邑出示諭屬民嗣後如遇此等匪徒搶擄滋鬧務官窮追送辦如道經營旁可即喊同弁幫拏以杜弊混而肅營規該軍之紀律嚴明即此可見矣○廣西提督蘇元春原籍廣東寄寓湖南提督粵西九易寒暑桂林士庶倚若長城茲者洋氛東起侵擾陪都尚書忠義填膺奏請與師討賊荷蒙 恩准遂定于月望之日啓節東來羊城大憲業已差官往迎擬假仰忠街天馬巷陸路提督行臺以駐禮帷一俟旗麾抵省與督憲李筱帥會商一切後即當整備軍械督隊北征聞尚書所帶壯士約有六七千名皆當時鎮南關外建立奇功者至其軍裝除快鎗外並有德國行營大炮數十尊似此兵強器利奚難滅倭朝食哉○馮萃亭宮保整旅北征一節曾紀前報嗣聞江督張香帥以廣勇可靠商之宮保再飭麾下員弁回粵添募壯丁五萬名宮保深以為然刻已派人馳返欽廉等處開招一俟成軍即當赴聽調行見陣成鵝鸛士盡熊羆藐爾倭人不亡何待

踴躍解囊○中日啓釁息借例開廣東通省擬借商銀五百萬兩現計省城之中已有一百六十八萬七千兩肇慶府屬與商二十一萬兩號商六十萬兩其餘府縣尚未深知如此踴躍輸將想大款可以立就也惟所派之捐款五十萬近尚未有端倪云譯本字林西報

蘇臺雜俎○福山鎮韓藎之軍門之六公子韻笙孝廉今歲秋闈獲領鄉薦擇期本月十三日在蘇垣中張家巷公館開賀省中官場自撫憲以次均往道喜門前輿馬絡繹不絕見者咸為之嘖嘖稱羨○蘇城黃鸝坊橋堍東來館酒肆平時座客常滿生意頗佳所雇走堂者強半為無錫人本月初九日有常熟考童六七人至館小酌正在酣飲之際走堂某甲誤將羹湯傾翻汚及某童衣襟某童詈加呵斥甲竟反顏相爭出言不遜考童大怒羣以老拳奉敬詎知又有店夥數人助甲兇毆童等非其敵乎忍氣吞聲各自歸寓糾合朋儕數十人馳往報復其時童子摩拳擦掌耀武揚威文氣沖天酸風徹地見人便打逢物便碎洶洶之勢所向披靡店主見事不佳趨即叉手躬身向前請罪又命甲等肅恭膜拜并以考先生考老爺等尊稱稱之考童始回嗔作喜整旅而返○蘇城東中市馬敦和帽子店等家月前不戒于火嗣由各房東僱人挑盡瓦礫鳩工起造刻已告竣煥然一新其未遭波及之家特於本月望日在宋仙洲巷猛將堂集資設醮拈香者實繁有徒頗形熱鬧○常州人某甲向在上海徐家匯開設靴鞋舖前年猝遭回祿家業蕩然至今流落蘇地進退維谷近思有全鄉馬培之者素與相識因即踵門告貸馬君以贈以青蚨五百翼飭令轎役某乙送至航船俾回故里詎料行至半途乙以錢二百給甲曰爾非三歲孩童豈有不知船埠處者盍請自便甲乙既不肯從而馬君所贈之錢又被私扣如許之多心有不甘與之爭辯乙竟詈不相讓遂作申申之詈旁觀者代為不平羣起攻乙乙知衆怒難犯始將餘錢繳出甲取錢向衆稱謝而去○青浦人某甲向以織商為業近由滬城販置洋貨前往崑山一帶售賣得利數十元因思蘇城桃花塢之畫張虎邱之塑像其價頗廉以之轉運至申定有餘利可沾遂於本月初八日從陸至蘇行抵沙河塘相近時已昏暮突來暴客五六人手執利刃攔截去路甲度不能免乃長跪哀泣曰某係小本營生囊中止有三十餘元莫博什一之利今遇諸君亦某運會使然敢不傾囊相贈顧上有老母下有妻孥皆賴此區區者以為命失此資本則生機絕矣可否以半數為諸君壽一盜聞言慨語衆人曰我等誰無父母妻子今取一人之物而戕一家之命我不忍為也言訖擲還其金呼嘯而去甲遂得脫此難○蘇垣閶門外朱家莊某姓家畜牛一頭上月間忽產一物身長四尺黃毛修尾頭生二角四足長尺許惟面目雙耳與人無異一時遠近轟傳莫不咄咄稱怪有一叟笑謂人曰此第獸身而人面耳世有人面而獸心者不更可怪也乎

靈輀過境○原任兵部尚書許恭慎公庚身任京薨逝當奉 恩卹至極優渥茲其公子擎扶柩南旋由清江浦換船載送來蘇本月十一日舟抵胥門碼頭其時吳縣凌鏡之大令早飭差役在彼照料省中紳宦多有前往祭奠者素車白馬絡繹於途據聞日內即須扶回武林原籍筮期安葬

薇垣舞綵○本月十八日為署理湖北藩憲惲崧耘方伯之太夫人八旬帨誕太夫人板輿早已迎養在署先二日藩轅內外張燈結彩舖設一新省中僚屬各官爭餽聯幛等物以便屆期登堂拜祝麥屋粗采慶集薇垣遙知桃宴開時定有非常熱鬧也

潯陽錦鯉○兩江督憲張香濤制軍下車以來籌畫軍情無微不至因聞征倭各營所用之籐牌隊伍大為得力而九江鎮標下籐牌技勇訓練素精爰於日前照會鎮憲周德泉軍門調取籐牌教習數名前往金陵籍資校演業經軍門挑選四人札委前營把總史長發乘坐小輪護送起程○新簡湖北臬憲龍仁陔廉訪乘輪赴任於本月十五日未刻行抵潯江忽忽上駛地方文武各官迎送如儀○十三日以前九江天氣甚煖竟可易裘而棉既而朔風凜冽寒氣逼人十五夜忽聞屋瓦淅淅有聲如珠落盤次晨起視一白如銀午後雪止約已厚積二寸許矣至十七日天容如墨又有玉戲之象語云瑞雪兆豐年農家者流莫不為之眉飛色舞

武林官場紀事○准補台州府署處州府郭穀齋太守式昌前奉撫憲廖穀帥委赴湖州勸捐刻已辦有就緒擬定章程回省稟覆穀帥大為嘉賞遂商諸藩憲趙展如方伯即委太守署理湖州府篆而以本任湖州府諫和菴太守貴調署處州○前辦絲捐總局葛太守利賓年逾古稀精神矍鑠月前偶抱河魚之患延醫服藥俱不見效遂於二十九日仙逝省寓身後蕭條幸公子[illegible]訃知同寅同鄉各官協力賻助始克

……十一日舟抵胥門碼頭其時吳縣凌鏡之大令早飭差役在彼照料省中紳宦多有前往祭奠者素車白馬絡繹於途據聞日內即須扶回武林原籍筮期安葬

薇垣舞綵　○本月十八日為署理湖北藩憲惲松耘方伯之太夫人八旬帨誕太夫人板輿早已迎養在署先二日藩轅內外張燈結彩鋪設一新省中僚屬各官爭餽聯幛等物以便屆期登堂拜祝簪纓雲集薇垣遙知桃宴開時定有非常熱鬧也

瀋陽錦鯉　○兩江督憲張香濤制軍下車以來籌畫軍情無微不至因聞征倭各營所用之籐牌隊伍大為得力而九江鎮標下籐牌技勇訓練素精爰於日前照會鎮憲周德泉軍門調取籐牌教習數名前往金陵藉資校演業經軍門挑選四人札委前營把總史長發乘坐小輪護送起程○新簡湖北臬憲龍仁陔廉訪乘輪赴任於本月十五日未刻行抵潯江忽忽上駛地方文武各官迎送如儀○十三日以前九江天氣甚煖竟可易裘而棉既而朔風凜冽寒氣逼人十五夜忽聞屋瓦淅淅有聲如珠落盤次晨起視一白如銀午後雪止約已厚積二寸許矣至十七日天容如墨又有玉戲之象語云瑞雪兆豐年農家者流莫不為之眉飛色舞

武林官場紀事　○准補台州府署處州府郭穀齋太守式昌前奉撫憲廖穀帥委赴湖州勸捐刻已辦有就緒擬定章程回省稟覆穀帥大為嘉賞遂商諸藩憲趙展如方伯即委太守署理湖州府篆而以本任湖州府譚和菴太守貴調署處州○前辦絲捐總局葛太守利賓年逾古稀精神矍鑠月前偶抱河魚之患延醫服藥俱不見效遽於二十九日仙逝省寓身後蕭條經公子等訃知同寅同鄉各官協力賻助始克成殮聞其靈柩俟明春扶回江西原籍安葬○藩轅牌示諸暨縣典史熊家楫病故以候補典史姚瀞請補而以未入流孫曾祜先行署理○分水縣劉大令壹新昌縣濮大令文曦近均在任病故所出之缺亦已經藩憲牌示分水以新海防遇缺先補用知縣金大令赴棟新昌以新海防儘先補用知縣侯大令琫森分別請補

甌東郵簡　○溫州海防事務因總鎮劉吉園總戎調度有方悉臻妥洽所有魚雷水雷以及臺上炮位均已認真安放其撫標小隊營自王軍門告病回籍後亦歸總戎兼帶日前點名驗看裁汰老弱補以精壯子弟壁壘一新現屆隆冬劉總戎深恐匪徒竄跡於是會同永嘉縣沈子谷明府將小隊左營之兵分駐七城門每門二三十人常川盤詰越城之中向有店鋪開張今限半月遷往別處以讓守兵往宿俾可日夜不離似此謹慎冬防甌民可高枕無憂矣○永嘉縣西溪鄉山農嚴檀地方距城百里有青田縉雲黃巖永嘉四縣交界之處山嶺連綿盜匪嘯集此捕彼竄致作逋逃藪焉匪首鄭某近因糧食告罄欲至鄰村打劫聞王姓家最富先日致書商借穀米二三百袋王姓不允鄭某遂於上月底糾合衆匪下山往劫而王姓早有警備邀集族中四五百戶選擇二百餘人以米二百袋作為工食備留刀棒鎗炮約俟號鑼一鳴四面圍擊以故土匪乍到隨即鳴金出拒擊傷三四人生擒二人餘俱逃去王氏族中亦傷一人死一人已於本月初押解至郡送永嘉縣訊究當盜匪下山時內有數十人身穿號褂有撫標親兵字樣大約是盜匪借仗官勢欺詐鄉人耳噫莠草不去嘉禾不生有地方之責者尚其設法除之哉

○江蘇糧道吳廣涵觀察來滬後前赴金陵公幹曾紀本報茲悉觀察已於昨日自甯返申換坐官舫移泊滬北觀音閣馬頭本埠印委各員均往迎接如儀

重申烟禁　○本埠租界各烟館早奉官憲禁止婦女開燈吸烟在案無如日久玩生各烟館未免陽奉陰違而法界南誠信滑芬堂鴻泰小東門老協成祥等更無忌憚任令野雞妓女之榻橫陳恣情調戲克總巡訪悉情形特於前日飭包探郁廷湘前往各烟館諭知自後不准再容婦女入內如敢故違定必嚴拿懲辦是亦整頓風俗之一端也

並未吵鬧　○前報記購船堵口一則茲悉各沙船奉縣購買之後次日即付銀一萬一千兩故舵工等並無前往顧誠信稅行吵鬧之事前此所傳諸語蓋未確也

又驚又喜　○閩人吳某向在本邑糖行為夥聘定南市益泰蘇袋店主之女為室擇於前日行迎親禮午後彩輿到門新娘正在登輿之際忽聞上南西[illegible]一時在旁觀看之人大半設法推新人擁在人叢之中得無恙不致被火延燒後火勢炎炎猶幸覺察尚早得以設法撲滅否則不堪設想矣

照章弭衅　○太古碼頭扛夫頭目向係徐姓充當嗣因虧折告退由李于峯接充該碼頭共有小頭目十六人散工一千餘名向章換立新頭目時須于工作之外每名給喜資二百文乃李接充之後所有未曾工作之扛夫五百餘人或給喜資百文或數十文不等其作工之數百人並不發給至晚衆人散工咸向頭目索資四百文爭執之下互相吵鬧該頭目即通報捕房捕頭恐釀禍端飭郁孫朱三探及西捕四人到場彈壓詎料衆散工一呼百應竟擁至永安街泰安里小工帳房內兇毆當將保險燈玻璃窗及什物等搗毀一空探捕上前攔阻被衆亂擊探捕見勢不佳回捕房稟報克總巡立傳通事蔡君及通班捕探前往拘住還兇者四人帶回捕房暫押衆人始定克君復囑通事傳諭新老頭目及小頭目十六人司帳人一併于九點鐘至大自鳴鐘捕房候示屆時由克君問頭目李曰向來可有喜資之例徐稱上海虹口各碼頭均有此例當徐充時每人准給錢四百文克君衡情酌斷仍照大例每人給錢二百衆人允諾克君遂將暫押之四人釋放并諭出外不准滋事

儻免路斃　○鎮江人某甲素有吐血之症時發時愈近因失業流落申江衆之時當冬令天氣嚴寒舊病忽作況其前日行至小東門外力漸不支遂投順興小客棧借住登時嘔血不止延至翌晨斃命棧主投報捕房捕頭即飭包探孫錦榮至城內輔元堂領棺收殮

法廨停訊　○昨逢法公堂訊案之期中西官別有要公是以知照捕房暫將應訊各案停解一期統歸下期一併解訊

法捕房瑣事　○據客民汪某向朱某定買火油二萬五千箱每箱價銀一兩三錢三分陸續付銀出貨後因汪付票銀三百四十兩至期不付朱遂扭汪赴法捕房捕頭詰悉前由着將汪管押俟解公堂訊核○招商局金利源棧房門均用堅固鐵鎖前日有小竊將鎖扭去三把每把計值洋五六元不等當即投報捕房捕頭飭探查緝昨經包探將竊賊拘獲送至捕房訊詰之下該竊承認不諱并言曾在城內撬頭者將該竊管押候解公堂訊究

英廨瑣案　○英大馬路西市同泰本器店被火一節曾列本報昨日包探顧阿六將該店主婦林吳氏解至公堂稱該店曾保火險銀七百兩尚少三日滿期並欠房租洋一百零四元前夜起火之時叩門不應及從後門入內見樓上下滿室皆火並無人形直至昨日下午始尋見該店主婦林吳氏是以送案請究該氏供起火之後小婦人慌忙出外在弄中啼哭餘不知情宋別駕商之易副領事判將該氏交官媒看管候查明實在再核○顧包探又稟婦人王氏遞籍又來拘案請示別駕見該氏形同乞丐判送南棧流所安插○顧包探又稟孩子顧阿九送犯竊終不悛改今又行竊許阿得衣物送究別駕着戒責一百下○包探黃四福稟稱王玉生行竊高陞太昌吉陞等棧寓客皮袍等物拘獲送究別駕見該賊滿身瘡癩較乞兒尤甚判送南棧流所安置贓給失主○三百四十四號華捕稟衛關廷周阿三因調戲劉余氏拘押各存洋十元保出今未到案請示劉余氏供衛等五六人屢向小婦人調笑小婦人告知丈夫反被將丈夫兇毆鳴捕拘獲二人餘均逃去別駕以衛周既未到案判將保洋一併充公○三百十五號華捕稟稱曹吳氏施陳氏深夜將死孩擲入浦江送究該二氏同供孩已斃命因此拋棄別駕着將攜往積骨塔存放

上海縣案　○南市裕生洋貨號虧欠倒閉經裕昌晉裕衍泰彙記協昌公司王順記等錢莊十三家在縣具控並將號主王兆昌王禮泉扭案稟審委員翁司馬提訊之下各莊均遣夥投案訴稱我等被欠或一千餘兩或二千餘兩不等共計被欠銀二萬一千四百六十兩查伊號存貨約值一萬二千兩及現洋二百元銀三百兩零大錢七十千均存裕昌另立戶名又據晉裕呈上帳目二本細帳一張王禮泉供無錫人店係父親與兆昌之父創設所該莊銀均係歷年往來父故後店務由我經手如果店尚值萬餘何致倒閉且有火油棧單一張已被莊家取去兆昌供南京人所欠各款大半係買賣虧空司馬得供判將兆昌收所該店發封禮泉交差出外清理詎禮泉置之不顧一味延宕八亦避匿各莊于前日將伊兄松泉扭案晚堂仍由司馬研詰原告祗有晉裕協昌公司衍泰等四家到案供與前堂相同堅稱他押之沈培林現恐無干質之松泉供與禮泉為兄弟現在裕生已倒虧欠銀兩實難彌補司馬判將松泉交保各原告堅請一管押司馬允之遂着收所沈等既係無干開釋一面飭差協同原告前往點明存貨稟候再訊○德昌鐵廠方德榮控王子林錢炳生局賭騙銀一案由英公堂送縣訊押已列前報前晚翁司馬提案研詰王子林錢炳生一再求恩旋有唐青三金上榮求保王錢二人並有錢母來案司馬曰本當究辦姑寬着將王錢責一百下鐐笞責百板一併交保○前據英公堂解送藥材客張智賡妓女談寶玉至縣請訊黃大令諭飭將談寶玉交官媒看管張交差候訊前晚奉委員翁司馬升坐提訊張智賡供湖南人向販藥材為生光緒十八年六月間在四馬路尚仁里認識談寶玉至八月間出洋一千三百元代其料理各債至十九年正月小的租定法界寶興里房屋一所娶談為室後因藥業虧本故至蘇州販售珠翠回申返家始知談遷居英界後又將小的之洋三百九十元並珠翠等物捲逃出外尋獲扭控英公堂蒙送憲案叩求追究司馬命提談寶玉至案據供年二十五歲蘇州人五歲時被拐來申賣入娼寮前年張智賡至小婦人處遊玩約費洋五六百元並未娶我為室亦無捲逃等情現已從李少珊為室司馬謂張智賡曰爾乃貿易之人宿妓遊娼實屬不是所控各物碍難准理現據英公堂移送到縣有飾匣一只可是爾物張供是司馬判將移案之銀碗一只飾匣一只內有眞珠十餘粒翠寶二粒珠花一只給張具領談寶玉既經從良着具不准實娼切結完案

飢黎飽德　○前日又承滬北鐵馬路廣益善堂交來米票一百張本館仰體仁心亟行施送並登報簡代鳴謝忱　本館謹識

樂善不倦　○啓者敝所留養貧民經費素承本埠各行號善士慨助茲屆隆冬需款尤亟乃荷全亨助洋十元悅生棧助洋十元半彰杏林助洋五元老悅生廣成合各助洋四元譚同興助洋三元鴻發上林春福安發昌廠合記鴻昌長盛聯和各助洋兩元致寶長和紹彰杏林軒廣衡隆萬利廣吉祥長隆信記昇利維能記合記棧廣益順和和昌利隆滙安店茂泰華昌遠昌順源生和堂和盛東興順成合益廣泰祥鄭源蘭堂正誠信大來榮杏花樓怡珍居益和堂經昌泰安和祥馥勳廣利亨全利福興茶號同芳居廣芝館廣興祥屈臣氏唐局普仁堂永生利福發祥宜隆廣榮安島福和日升同春堂廣昌隆均昌和仁信邇遐齋鹿芝館潤寶齋廣誠信公泰各助洋一元萬源利保壽堂啓昌榮天與雄昌萬和同益生廣萬盛公茂義益永利源永益廣協順祥源泰隆廣和隆廣源亨永義源新裕昌普太和援元堂廣誠發濟和堂汪酉朋各助洋五角以上共收洋一百十八元除鑿塗收據外合請登報以彰盛德此啓　滬北棲流公所司董謹啓

聲明盤店細情

浦東爛泥渡周恒茂槽坊○及分店森記○大茂○南恒茂○恒茂西棧○浦西萃豐碼頭恒泰槽坊等一并於本年十一月三十日將一應生財作底貨物帳目及各項各戶欠款并租地改造房屋等一應出盤與恒茂順記收管歸帳所有周恒茂名下外欠往來交接借票借據等項一應均歸周恒茂自行理涉與恒茂順記毫無干涉現下周恒茂一應歸清日後檢出以作廢紙無用所有周恒茂及○分店森記○大茂○南恒茂○恒茂西棧○浦西萃豐碼頭恒泰槽坊六店放出新陳各帳統歸恒茂順記向各戶取討望各往來欠戶主顧均歸恒茂順記收帳再有各戶向周恒茂借欵契據借票等現在統盤與恒茂順記歸收與原主無涉　恒茂順記槽啓

請看雷癍火刼

滬上售賣化毒丸散招貼紛紛自謂三五七日包愈如服斯藥外毒果愈病家得意非常不數月間毒氣復發上透頭面下結腎囊爛鼻爛喉染妻絕嗣至此雖有妙藥無可挽回推原其故均以水銀輕粉和藥收毒入骨所致余見患此毒症不忍坐視特將家傳秘方不惜重資虔誠修合化毒斷根丸散倘用水銀輕粉雷癍火刼妙在解毒俾得同登壽域如蒙賜教貧診不計各隨心力外埠信購價目列左犀黃解毒丸每服洋五角每兩洋二元止痛收口藥每分洋一元珠珀化濁固精丸每服五角每料三元即可全愈信力自給寓上海英界五馬路同芳居後弄徽州孫家牙科老醫室便是

果然名不虛傳

余失足花柳染毒下身屢醫無效今觀滬報告白請看雷癍火刼等語余初不信後遇友云孫先生非滬上售藥可比彼亦寒苦出身故寓設弄內藥資不計何不試之可也余當即至五馬路同芳居後弄徽州存德堂孫先生診治內服掃毒湯丸等藥外搽珠黃收口散不及半月果然收功余感恩不淺矣故登報章以表寸心登此告白非先生混名登報射利招謠罪同盜跡無異請諸公詳之可也　受恩人寓南誠信隔壁徐蔭三拜

福生樓 拍照送照古裝旗裝洋裝服式一應全備

諸君光顧不加分文　在英大馬路望平街西首

英大馬路
朱鼎盛新增玫瑰夾沙桂花薄荷棗泥松仁南瓜乾菜薑素年糕

感謝解輕粉毒之恩

余酒醉花柳染毒下身後遇友云此症名曰下疳何不速即醫治以免後患余依其言即請名醫診治先生所云此症不須七天均可全愈後竟至七天果然收功不料明春病復發頭面手心甚至遍身瘡形苦不可言今看新聞報告白徽州孫存德堂所登雷殛火劫等語余往試之孫先生所云此症誤服輕粉久矣收毒入骨所致故而今春復發結毒之症必須緩緩服藥診治可也內服毒丸外搽掃毒膏散醫至數日輕粉毒解出再診念日盡皆全愈孫先生果然名不虛傳故登報章以告同病者切不可求其速愈免得終身受害悔之晚矣慎之慎之孫先生寓五馬路同芳居後弄徽州孫氏存德堂醫室便是

寶和里沈慶元拜啓

告白

○啓者前有華商冒用本行得富士火油筒裝盛瑞記新牌火油售賣此事經會審公署將華商懲誡並諭令嗣後再犯定行重辦本行得富士老牌筒面及含口處均有得富士洋字招牌爲記　貴商購買時須認明得富士招牌並含口處無開過之痕跡庶不致悞特此登報俾衆咸知

外灘三十一號美孚洋行啓

上洋新設柔遠居寓所

此寓素蒙設立由蕭君朗珊經理以便保護朝鮮官商另房並寓士臣商賈實屬妥便其寓設在濱北英界棋盤街平和里內新造高大洋樓房間寬濶會客官廳女客上房備置均雅飲食均屬潔淨招呼格外慇懃遇因蕭君備置週到難盡述今特表揚凡抵滬官商定必近悅遠來也

朝鮮李承鳳敬

草聖風流

○朝鮮尹溪石夫子草書蓋古今一人現寓望平街永裕棧對門手求墨寶戶限盡裂大壽字二元草訣歌草千字各四元屏四五六八尺五七角一二元屏條減半對四五六八尺四五六角一元琴操紈摺扇册頁帳額手卷每尺各三角皆先潤立待矣

同衎春堂 百補養身藥酒

此酒善治男婦下元虛損五勞七傷左癱右瘓手足麻木遍身筋骨疼痛四肢痠軟無力一切瘋症無論遠年近日服之奇驗如神又能種子延年烏鬚黑髮強筋壯骨氣血添精補髓固精不泄男子服之行走康健氣力倍添女人服之能除赤白帶下兼通二十四道血脉功效無窮難以盡述酌量飲之此酒開在京都天津廣東等處寄售三十餘年今寄售申報館帳房法大馬路中市李文瀾瘋科醫生處　每小瓶五角大瓶一元　函購者信力自給不折不扣

本堂主人王春華監製

復昌綢莊起首照批開剪

杭甯綢摹本緞每尺四角另

各色加重紡綢每尺壹角六分輕者壹角二分月白士布素綢每尺金角時花加重各色濮院綢每尺乙角式分

本號開剪以來各樣新式時花無不全備但花樣不時更變今特定織各色純素加重杭[illegible]寧本緞尤艷無比價亦克已照批零剪

本號向運金銀庫緞正號內局杭甯綢頭號宮機摹本庫緞各色杭紡熟羅向辦一應盛澤綢綾紡紬縐巾各種新樣衣料精益求精可稱貨高色美價值克己公批以招廣遠　久蒙仕商賜顧無不頌稱價廉物美皆因小號非比別家寄售將次貨魚目混珠圖一時之利本開乃多年起首第一家照批開剪貨眞價實童叟無欺認明在棋盤街同芳居斜對門第四家必得成衆行內莊批發再小號新到歐紬各色被面批發公道

鄭福蘭堂經驗各丸藥

夫人或因氣血素虧則虛勞之證出或由戕伐太過則百病以叢生必須用藥以調補之然尤貴能調補得宜誠以受病各殊用藥亦異今本堂集經驗之良方選上藥以爲丸要皆培元以扶陽却病以延年方必遵古而制藥亦切遵以旋庶使人有所賴病得所資至於虔誠監制合煉爲丸而購求藥料必求其道地焉

人參養營丸　氣爲衛血爲營血之運行氣以充周此丸養血兼能補氣故凡脾肺氣虛取血不足筋搐肉動身倦氣弱無不奏效

鹿茸固本丸　鹿一名斑龍性稟純陽其一身之物各有益處其能補諸虛以茸爲最本堂購自關東選配上藥能使服者扶元祛病

鹿茸黑錫丹　此丸爲哮喘之聖藥取眞陰培元氣所有命門火衰眞陰暴脫血枯氣憊精神敗倦陽事不舉服之無不立見奇功

六味地黃丸　此丸不寒不燥最能滋補腎水少年水虧火旺病屬陰虛者宜常服之丸自汗盜汗咳嗽不寧舌燥喉乾統治如神

金匱腎氣丸　治下元虛損脚腫痛小便短澀喘促痰鳴精髓枯竭步履維艱服之幾丹田補益精血有養正祛邪之功

養血歸脾丸　所謂養血歸脾者治思慮過度等症以致血熱妄行勞傷心脾怔忡健忘一切驚悸盜汗腸紅崩漏等症均能統治

十全大補丸　治男婦氣衰血弱形體消瘦精神短少虛火上炎午後潮熱咳嗽氣喘寒痰壅滯跑治一切陰陽兩虧之症

八仙長壽丸　此丸却病延年體保長春人自少壯以還純陽之體稟受於天及知識開而嗜慾於中則精神爲之消耗以致金水不足諸病蜂起

勝寶女金丹　治婦人鬱氣凝滯胸膈煩悶痰飲嘔吐經期腹痛月信失期白赤帶下身瘦面黃等症服之應驗非常

無價保眞丸　大凡年少身體保戕伐多端男子精寒婦人宮冷此則急宜固本保元添精益髓服此丸能却病配元童顏壯體信而有徵

龜鹿滋腎丸　治眞陰不足元陽虧損腎冷精寒夢遺溺數咳嗽潮熱飲食不思等症服之滋陰養血固腎培元其功甚捷

粵東漿欄街百年老舖分設○上洋三馬路○鎭江銀山門○漢口米廠河街○金陵評事街○蘇州閶門內○杭州太平坊

亦金保廣公司大票 雙頭張彩 五千元

西正月份票准於華拾貳月廿七日

仍在寶善街滿庭芳福仙茶園開彩

本埠售票處　普魯華洋行　連發財　必得成　同福　同福利　鴻運利　萬有利　鴻福來　鴻發來　天來　福　鴻運發　快發財　必發財　先發財　萬寶源　老　得利　連中　億中　恒利　廣利　萬利　大成　葉　昌　立發財　快有利　快得利　必得中

外埠售票處　蘇州閶門外山塘星橋　協生大　渡僧橋下　泰來　城內　吉由巷口滋德堂　元妙觀前　順源　中市　天來祥　紹興　倉橋司弄內　恒豐　漢口鎭生　九江　施豐泰　杭州大井巷　大得利　揚州廣和　江西城內泰西藥房　福州鼓樓前鴻寶來

粵東壺中仙

統理花柳解毒膏

參茸百補種子丸

頑癬汗斑眞狐油

神治疳疔魚口便毒五淋白濁遠年楊梅惡瘡癩癬無名腫毒肺胃咳嗽咽痛音啞內熱骨蒸大便不通小便短結等症此膏不寒不燥服下無瀉無嘔毒由大小二便而去屢試屢驗方敢濟世倘染其毒請速來試之方信予言不謬也

此丸用參茸玉桂魚膠鹿腎鹿尾烏雞配合君臣各藥熬膠製丸取其以多勝少以少取勝專治男子虛耗下元不固腎冷精寒不能盛久婦人氣血不充月事愆期子宮虛冷不能受孕是丸專培氣血根本不但種子奇驗久服延年益壽返老還童眞可稱聖藥也倘有虛言惟天非我

此油治遠年牛皮頑癬血癬狐臭汗斑等症藥到止癢根除可謂當面見功也以上各藥發售老城內廣怡心五馬路廣萬泉

鶴雲氏謹誌

保險須知

啓者昨今各保火險公司行所登賞格一則諒邀各商號垂鑒近來滬上火患之多較前更甚其非偶然失愼已可概見保險行賠累實堪不得不公議增漲保費倘火患因此漸少保費仍可減讓刻下公查起火之由倘有防範不愼所致者然匪徒有心縱火索償圖利亦所難免貽害鄰居實非淺鮮嗣後如有人知風報信拿獲此等匪徒一經官憲審實懲辦即照賞格酬付決不食言特此佈知

裕昌洋行告白

奉送小照

諸尊來耀華拍小照者每款多送一張新增古[illegible]

[illegible]

以勝招徠賜顧者請認明英大馬路寶善街[illegible]

對門耀華照像號不致有悞

天福茶園 夜演一念

小月仙　周春奎　二盞燈　趙得虎　汪桂芬　沈韻秋　李春來　沈韻秋　二盞燈客串

先天後天　捉放曹　貢緞花　鼎獻西川　足金脂橋　三分張任　燈戲鷄鷄　四雙上吊

丹桂茶園 夜演一念

孟洪桑　張湧泉　夏月珊　陳彩林　趙如泉　小雙鳳　何家聲　郝福芝　張玉奎　雙輪飛

大神州　黃水花　鶴戰樓　滾釘板　九更天　大調　鍘花　天雷報　三上吊

天仙茶園 夜演一念

小百歲　小茶壺　李翠鳳　趙小廉　萬里鵬　小連生　三麻子　高彩雲　小連生　謝雲奎

四郎探母　打登州　雙跑馬　長板坡　天水關　九更天　翠屏山　紅鬃烈馬　溢御馬　連環套

拍賣舊鐵

茲於念五日二點鐘在虹口怡和公和祥馬頭拍賣舊什鐵等數千担欲意者請至該處面看可也此佈

壳件行白

本館寄售

是書京江劉雲樵太守擬輯山東撫院福中丞奏呈御覽機處稱其學術淵深考據詳明有益於用非[illegible]考據家莫不欲先睹爲快余求得稿本付諸石印以公同好刻已洋三元寶價四折寄售上海河南路及書坊京口文成堂又新出碑帖字帖[illegible]部寶洋大[illegible]

徐錫卿啓

拍賣

啓者禮拜四即十二月念二日十點半鐘拍賣路燈船牌九老珂毛九老小呢船牌九老珂縷十一磅彩三元十磅十二彩人槍十磅紅三紅鳥壽圖紅四美紅人槍藍人槍十一磅布八磅四五子登科紅萬壽紅三元藍彩人槍八磅彩三元藍四美藍人槍七磅洋房雙人七磅藍三元四美藍人槍採蓮圖原布八磅三元花邊藍獅人槍花邊藍獅挺市洋標八磅雙松鳳細彩四美紅人槍洋磅七紅彩人槍九獅粗布十二磅人槍九獅細布三元花邊藍獅七磅紅三元老人頭雲獅二獅頭紅五星紅雙路大十四劉敏十五磅老人頭十二線紅二獅布三元七人十二雲獅九獅粗布十紅星紅雙路雙大十布二等[illegible]

拍賣展期禮拜四　劉軍圖彩萬藍雙紅人金星白三元光毛市漂布等貨此期拍賣展限至明年正月十二月十七日到期准用五天莊票出清凡拍定貨者切付定銀特此佈聞

元芳洋行啓

拍賣車馬

本行准於每逢拜一四早十點鐘在本棧拍賣駁馬四匹牟糖拍定即收定銀限兩禮拜出清如過期不出轉定銀罰去下期特此佈告

老太古帳房謹白

漢印名家

蘇州徐星周先生精鐵筆工篆隸曾在左文襄公幕中又應沈文肅公之聘公所至有街[illegible]卿折節所至平望街聲現處齋內宜雨

仁和王勉夫啓

甯波分號

呂熊翁 男子珊眼科

寓英二馬路中朝北石庫門內便是

西成照

本店主人精考照相並日光放大新價公道諸君光顧請至四馬路平和行對門

白玫瑰

時際隆冬手足肌膚每患開拆或生凍瘡掃濕尤多須用此膏日常敷抹血行氣調諸恙悉除[illegible]

聲明

余秋間開天成信局有華人訟根金坤山索費不遂唆使控收名金瑶前在英公堂控太守台前有案可稽今串通申報館控誣妄登余非長懼傾訟因逐月虧耗自願停止於英正月十五號止推歸

新

自運東洋烟火腿烟肉新鮮罐頭鮑魚器各色絨布俱全中外合用批發零售價目公道諸尊光顧請臨是

召

虹口閔行路靖遠街里內寬大石庫門樓房數幢灶間曬臺天井俱全如欲租者至本帳房面議或至益湯弄

召

本館現有餘屋洋式高大樓房出租其中自來水自來火管齊備可以裝用如有意者請至本帳房面議租價

西成照相

本店主人精考照相藝日新光放大價公道請諸君光顧至四馬路平和行對門西成照相樓啓

白玫瑰蜜膏

時際隆冬手足肌膚每患開拆或生凍瘃尤多須用此膏日常敷抹血行氣調諸恙悉除粧臺用之能添顏色嬌價四角上海棋盤街中英大藥房啓

聲明

余秋間開天成信局有華人訟稱金坤山索費不遂唆使控敗名金瑞前在英公堂揑太守台前有案可稽今串通申報館揑誣妄登余非畏懼攖訟因逐月虧耗自願停止於英正月廿五號止推歸於漢口局主華人李如松任憑其開閉後首往來盈虧於余無涉此佈 英商哈生啓

新到

自運東洋烟火腿烟肉新鮮各種鮑魚添器各色絨布俱全中外合用批發零售覓價目公道諸尊光顧請臨是荷 虹口百老滙路華昌茶號啓

召租

虹口閔行路靖遠街里內寬大石庫門樓房數間灶披間洋臺天井俱全如欲租者至本帳房面議或至盆湯弄鄧仁泰米號內面議均可 保安洋行白

召租

本館現有餘屋洋式高大樓房出租其中自來水自來火管齊備可以裝用如有意者請至本帳房面議租價格外相巧倘設字號更屬相宜 滬報館啓

車

出清如過期不出罰去下期此佈 老太古帳房謹白

名家

卿聲兩 析現宜 所望平街 仁和王 勉夫啓

分

翁 科眼 中路 北朝 是便內

順利洋行經理火險公司

本行經理保火險公司十餘年矣專保中外房屋棧房貨物等件其資格殷實賠欵迅速成知今將保費格外便宜貴客賜顧請至本行帳房面議

泰豐挺社香遷聲明

恒德當滿衣零售

在棋盤街同芳居後坐西朝東第一石庫門開張向在平和里專印各當滿貨批發多年近印恒德當衣貧袓細皮襖棉夾綢緞衣袍戲衣珠表玉器銅錫古件等頗多今敝號存貨甚巨如此設法零售七折目下減價現七折八扣每兩實洋五角六分定價劃一童叟無欺貴客欲辦者速來揀選幸勿自悞特此佈聞

新藥到申

時屆隆冬北風勁起以致耳面手足每患凍瘃甚不雅觀而且痛癢難忍若不早治則逐年爲根今本藥房覓道地藥料合製凍瘡已潰藥凍瘡未潰藥此二種之藥試驗多人據稱獨步非他家之可比也 上洋老德記藥房謹啓

補身牛肉汁

牛色黃屬土於卦爲坤肉入脾經益氣養口强骨壯筋乳補虛弱之胃滋液腦治頭風膽主風豚角腮能行血統計一身皆入藥田藉潤運用之得重誠有再造之功本草載之詳矣中國牛皆服藥人爲稼穡之資不輕屠宰其自斃有病衰老者不維無補反損人即稱天膠夏天鵝者方固來自西域未精製合信服者稱維西醫作食音頓大且壯化學家機巧取出肉數拾磅萬收精汁所得無多淸粹何其力殊丹之品其液仙自玉潔

補身牛肉汁 牌胃虛損元陽不振一切內外損怯等症無論男婦老少服之立見奇效以其得後天之本爲養身之寶丹補益之上品已來閣國各名醫博士得後天之本獎賞有加寫著本藥房運入中邑不深信西國購服者衆且官禮持頻參燕參今有監於用之特宏之價名廠公司遞到較他家品益新鮮賜顧者請認明牌號爲盼一元 上海華英大藥房 華英藥房

同陞堂醫局

包醫花柳毒門外科限日全愈永不再發〇五淋白濁丸〇小便爛藥婦科白帶丸〇腸痛疝氣丸〇種肝胃氣斷根丸〇各〇患價一元〇無〇在英界大洋一斷後〇間壁 同陞堂 戲館背後啓

盤店聲明

法大馬路吉祥街口洋貨店舊東與芝亭情願將義源招牌生財裝修等存貨等一應出與義源成記爲業新正開張所有前義源名下收付各帳皆歸與芝亭理直與義源無涉謹登申報以昭核實 義源成記告白

上海盆湯弄老寶官齋

五淋白濁丸〇五角 婦科白帶丸〇五角 胂效和胃丸〇一角 心胃氣痛藥〇二角 立止痢疾散〇三角 花柳毒痧散〇七角 固精止遺丸〇元半 調經種子丸〇五角 一掃光癬藥〇二角 橫痃掃毒膏〇五角

廣東水險公司

分派利息

啓者本公司歷年於英正月份屆派息八十九今年分派千百息九英年一四開新行爲盼其有利息派股有到領諸君速寫單股票攜字來本行取 怡和洋行啓

上海棋盤街中英大藥房

濯膚洋蜜

嚴冬寒風凜冽長吹凍裂肌膚即可自外等患此中蜜成出倍洋較之華所頭面覺滋潤抹運和不皮膚嫩所闔一減三春滑價一閣用之尤宜氣公道角批發格外常

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸爲治五淋二濁最捷之藥蓋如照法服之無論新久服五靈天二痛而且見效甚速保除復淋故止之地通無論新久服藥西各通國再服五靈天二痛... 此藥發售各國醫生皆用以治淋國傳名賜顧者法天下須一服一丸惟法國一丸是至印天記家所製者方有效可多服之

茲上洋 寄售代

食品藥房 長濟藥房 大英醫院 科發藥房 老德記 屈臣氏大藥房

司各脫滋補乳白鱉魚肝油

英京司各脫魚肝油公司謹識

此油潤肺滋長肌肉補養氣血壯筋骨專治陰虛內傷咳嗽吐血破肉補養氣血壯筋骨專治男婦身體虛弱及小兒筋骨疲弱年少色衰失血音啞此油與一及月生筋骨軟弱年金失色肺過度痨哮喘男婦身少身體一月內可比前重一倍有餘... 各省埠均有寄售

怡和絲頭廠告白

本廠自造洋絲紗出售其貨有粗細之別與洋棉紗一體合用最相宜中細絲線川紗山東綢流通行半用此等絲各適其宜洋棉紗綢衣服購用者爭購今本廠出自心裁創己久各式絲線物美價廉出售試此方知絲之不妄另有洋絲棉此請貨之以作被褥衣服尤爲輕煖價廉顧惠請到怡和洋行訂合並啓明客 怡和洋行唐啵峯謹啓

木輪告白

本木輪往來蘇州杭州嘉興湖州處原因南潯不便現商赴搭客局在十六客設分局貫賜買舖如就近登舟可也搭請到利濟局告白

眞新會甜橙

本號親到地頭採辦眞甜橙發客如樹包退換承蒙假光顧請察香不甜光與細角每斤洋一角同每個一甜式蜜柚另年爽一角 虹口升利號啓

利濟輪船局 每日下午二點開往蘇州杭州嘉興

廣東趙同春堂蠟丸號

馳名白帶丸

同春堂 即愈 白帶靈丹

婦人赤白帶下之症多由濕熱積滯或月經不調或肝鬱火寒凝結或勞神傷脾胱受濕以致脾胃不和或見小腹偏痛肚腹疼痛本堂製此丸專治白帶赤帶之症俱者靈驗能除宮中之濕提下陷之氣化痰解鬱淸火調元所以帶下即除腹痛立止脾胃健飲食加增月經調身體壯也每丸洋一角雙料二角每角半小丸每兩二角半舖在上海老巡捕房對門開張〇分設杭州太平坊開張〇山東登州黃縣〇蘇州〇西關〇全記〇溫州〇城西街〇號〇寧波〇金陵〇廣東大通〇蘇州〇烟臺〇育江〇陰德記〇常州〇州大來堂〇江西〇蕪湖〇鎭江〇無錫〇大通〇陰〇江〇招牌爲記

抛球場北首

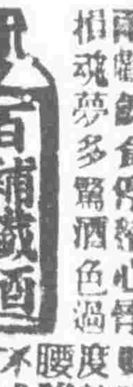
新開萬元利

今售英正月份眾念十月日開張十二日開方分布各價廉道條全價此奉

稻香村 姑蘇

開設上洋四馬路中專辦京都嬉食自製乾濕密餞香水瓜子椒鹽杏仁風魚蝦子臘猪油年糕五香魚透味甜醬風薑醋蒜乳腐美味醉蟹糟蛋葛粉名製九製梨膏夏季肉鬆八珍鵝酒醬造冰糖羊腿鹹菜異味肉鳳魚雞絲金腿紳商賜顧者廣東茶食蜜餞南北雜貨...記號只此一家並無分出啓

補身育益



本藥房製百補鐵酒此酒是泰西名醫製專治面黃肌瘦形消骨立身體虛弱與衆不同治心悸咳嗽肺癆吐血陰虛盜汗多夢飲食不同停滯腰痠腿軟不眠夢遺經期不調婦女諸虛百損老少皆宜請上洋大馬路東首本藥房 老德記藥房

上海亨達利洋行啓

啓者本行開張已久信義交易貨眞價實童叟無欺向無馬頭名上海四十餘載漢時王廟河街方今分設銀鐘鐘錶八音琴年代金鑽戒表于首先專運銀巧玩新式金保險掛鐘里飾烟火物機器電氣燈大吉鏡氣機銀器各式精巧福玩大台燈鐘彩號新電洋德種大人風大料五人險各色之洋物去小台保龍器保彩人需用洋貨修表毯玲罐一錶切新高貨製洋火精鐘器文出華人用代修表並各種新式表且售保價別發修格外整整不分用一可年二批無精修各樣式文本年代比修各道取保偽明行牌

市價

	英洋	銀拆	洋錢	市卡	衣牌
十二月二十日	七錢四分六釐	借七錢四分六釐	九百七十文	一千四百三十文	一千四百三十文

十二月二十日滙票行情

電滙上海規元每兩二先令八辨士二之八
又現銀三先令八辨士五之八
又三個月期先令八辨士之八
四個月期先令八辨士五之八
法國現銀三佛郎克七四
又四個月期三佛郎克四二
德國現銀二買克七七
又四個月期二買克八
英國現銀一元五零
又四個月期一元四六五
又金
又洋

十二月二十日進口禮拜二

由甯波 太古公司
由長江 招商總局
由長江 鴻安公司

十二月二十日出口禮拜三

晚往長江 怡和洋行
晚往長江 信義洋行
晚往台灣 怡和洋行
汕頭往香港 太古公司
晚往烟台 太古公司
晚往福州 怡和洋行
下午往寧波 太古公司
晚往烟台 怡和洋行
日出口
晚往香港 招商總局
晚往廈門 招商局
晚往長江 老公茂洋行
長崎神戶橫濱 太古洋行
日出口 太古公司
晚往長江 麥邊洋行
晚往長江 太古公司
晚往廈門汕頭 鴻安公司
日出口
晚往長江 麗如
明日開往新嘉坡 招商局
六日出口
晚往香港 天安
日開往神戶 長安
利星加坡庇能等埠 馬蘭亞